

Helgedagen

KYRKJELYDSBLAD FOR TIME

NR. 3 - juni 2014 46. årg.



Joakim i Tanzania

side 4



Møt Brobyggerne

side 11



Fra syv til syv i Kampala

side 28



Sommar i kyrkjene på Jæren

side 16

Bryne - Time - Undheim sokn

Kyrkjekontoret tlf. 51 77 03 77
Kontortider: Måndag-Fredag: 09:00 -14:00
Kyrkjekontoret: Erlandsbakken 6, 4349 Bryne
heimeside: <http://www.time-kyrkja.no>
e-post adresse: kyrkjekontoret@time-kyrkja.no
telefaks tlf. 51 77 03 60
Prost: Kjell Børge Tjemsland tlf. 416 38 048
Kateket: Ingfrid Time Nærland tlf. 970 99 661
Diakon: Marit Høie Hetland tlf. 911 63 039
Diakon: Ingelin H Norbakken tlf. 48 19 03 18
Sekretær Bryne sokneråd:
Elisabeth Obrestad tlf. 51 77 03 64
Sekretær Time sokneråd:
Elisabeth Obrestad tlf. 51 77 03 64
Sekretær Undheim sokneråd:
Hanne Brit Sandsmark tlf. 996 26 157
Sekretær: Kari W. Ødegaard tlf. 51 77 03 77
Sekretær: Siri Vik tlf. 51 77 03 76
Kyrkjeveerje: Olav Vegard Søyland tlf. 51 77 03 69
Konsulent: Tor Aase tlf. 51 77 03 63

Time
Sokneprest: Gunnar Frøyland tlf. 958 73 847
Organist: Oddny Underhaug tlf. 900 11 178
Trusopplærer: Astrid Wold tlf. 458 61 233
Kyrkjetenar: Gunhild Edith Lande tlf.
Kyrkjetenar helg: Tom Carlos Slettebø tlf. 977 46 283
Soknerådsleiar: Karin Lima Friestad tlf. 900 21 635
Klokkar: Sofie Braut tlf. 986 55 128
Time kyrkjegard tlf. 51 48 32 84

Bryne
Heimeside <http://www.brynekyrkja.no>
Sokneprest Stein Ødegård tlf. 911 57 105
Organist: Per Olav Egeland tlf. 900 18 708
Klokkar: Leif Andenes tlf. 909 93 176
Soknerådsleiar: Ruth Stabel Berg tlf. 938 31 623
Kyrkjelydutviklar: Bjørn Inge Hauge tlf. 51 77 03 62
Ungdomspastor: Johannes Kleppe tlf. 951 42 602
Trusopplærer: Tove Hersdal tlf. 51 77 03 72
Kyrkjetenar: Gunhild Edith Lande tlf. 48 10 70 62
Kyrkjetenar helg: Gerd Åshild Ueland tlf. 414 66 321

Lye forsamlingshus
Heimeside <http://www.lyeforsamlingshus.no>
Sokneprest: Gunnar Frøyland tlf. 958 73 847
Leiar forsamlingsstyret: Arne Heggheim tlf. 900 34 326
Administrator Lye: Sigurd Idland tlf. 466 98 050
Ungd.arbeid. Lye: Mariann Espeland tlf. 915 91 223

Undheim
Heimeside <http://www.undheimkyrkja.no>
Sokneprest: Per Børge Hillestad tlf. 934 42 919
Trusopplærer: Astrid Wold tlf. 458 61 233
Kyrkjetenar: Hans Undheim tlf. 900 37 560
Soknerådsleiar:
Kåre Sigurd Undheim tlf. 51 48 43 07
Undheim kyrkje tlf. 51 48 68 20

Besøk vår nettside:
www.time-kyrkja.no
E-post sokneråda:
Time sokneråd: time.soknerad@time-kyrkja.no
Bryne sokneråd: bryne.soknerad@time-kyrkja.no
Undheim sokneråd: undheim.soknerad@time-kyrkja.no

Foto framside: Neslesommerfugl. Foto: Tore Randulff Nielsen

Helgedagen

Utgitt av Time kyrkjelege fellesråd.

Redaksjon: Else-Marie Bue, Liv Helene Øyre Håland, Oddny Underhaug, Ragnar Time, Gunnar Frøyland, Arnfinn Vigrestad, Gabriel Tengsareid og Knut Aalgaard. Layout: Gabriel Tengsareid og Knut Aalgaard.

Trykk: Jærprint. Frivillig kontingent til Time kyrkjelege fellesråd, kontonummer 3212 20 24589. Merk innbetalinga med Helgedagen.

Stoff kan sendast til Kyrkjekontoret eller med e-post til helgedagen@lyse.net innan 28. august.

Neste nr. kjem ut ca. 17. september 2014.



Gunnar Frøyland

Til ettertanke

Det tørre grønkar

Me har ei lilje heime. Den har eit hardt liv. Om vinteren fyrer me, og gradene stig. Om sommaren skin sola på lilja time etter time. Det går som det må. Gong på gong dett lilja saman. Blada heng nedover potta. Eg tenkjer: No er det slutt. Den kjem seg aldri meir. Og gong på gong skjer underet. Me vatnar, og lilja reiser seg frodig og grøn.

Denne lilja kan vere eit bilete på våre kristenliv. Gjennom kvardagen sine påkjenningar og strev tørkar kristenlivet ut. Me har så mykje å gjera. Så mange og så mykje krev tida vår. Me gløymer Gud. Me gløymer å vatna trua. Me mister Jesus av syne i alt det viktige. Bøna teier, og bibelordet blir taust for oss. Trua heng som ei uttørka lilje. Då kjem løftet frå Jesus til oss. Om de bed meg, vil eg gje dykk levande vatn (Joh.4,10). Jesus sa: Den som tørstar, skal koma til meg og drikka.(Joh. 7,47) Jesus vil gi livsrøtene våre livgjevande vatn. I Hosea 14,5ff seier Herren: «Eg vil lækja deira fråfall, og eg vil elska dei av hjartet, for min vreide har vendt seg frå dei. Eg vil vera som dogg for Israel. Han skal bløma som ei lilje og røta seg som trea på Libanon og breia greinene utover.»

Det er dette me syng om :

Å kor djup er Herrens nåde
som eit hav, så djup og vid!
Å kor kjærleg er hans rettferd,
som kan meir enn gjere fri!
Det er ingen som kan kjenne
våre sorger slik som Gud,
ingen domar som så venleg
sleltar brot og synder ut.

Det er rikeleg forløyising
i vår Jesu dyre kross.
Det er song og evig glede
i det blod som rann for oss.
Og vart hjarta fylt av kjærleik
ved vår tru på ordet hans,
då vart livet til ein stråle
av Guds herlegdom og glans.

Ikkje noka tru er så vissen og tørr at Jesus ikkje kan gje den nytt liv. Han elsker deg av hjartet, så høgt at han gav livet sitt til soning for syndene dine.

Gunnar Frøyland

Min Sang

Ungdommens Frelser!

*Ungdommens Frelser! Hør oss når vi beder:
Let etter dem som ennå selv ei leter!
Døvet av verdens larm og lyst og pine
er de dog dine, er de dog dine!*

*Og når du hører sjelens sukk, det stille,
se hvor de lengter uten rett å ville.
Lær du dem da på bønnens vinger stige
opp til ditt rike, opp til ditt rike.*

*Vis dem deg selv, så unge øyne stråler!
Gi dem din kraft som bærer og som tåler!
Sak dem med Ånd og gi dem seirens gave
over det lave- over det lave!*

*Tekst: Olfert Richard, 1903
Melodi: Holm W. Holmsen, 1969*



Når en melodi blir en bønn

Det jeg husker best fra min tid i sønd-agsskolen er, salmen Ungdommens frelser. Minnet om den er større enn flanellografer, små romantiske Jesusbilder og klistremerker med stjerner og fisker i oppmøteboken. Jeg husker ingen mennesker fra den tiden, bare omrisset av søndagsskolelæreren som lærte meg sangen. Jeg tror hun var en eldre dame med permanent. Jeg ser konturene av krøllene hennes for meg, liksom omsvøpet av lyden og den indre følelsen det var å synge den melodien. Jeg likte følelsen. Jeg husker det gjorde meg godt å synge akkurat den melodien, for det var melodien som var viktig, ikke ordene. Ordene var mer som et akkompagnement. De ble bare tydelig for meg i bruddstykker; «er de dog dine, er de dog dine» og «og når du hører sjelens sukk, det stille».

Melodien har dukket opp i meg videre i livet. Ikke som en sang jeg har sunget ved store anledninger, men heller som noe stille, et refreng som har svingt seg gjennom mitt indre når jeg har trengt det. Jeg tror bare jeg har sunget salmen høyt for andre én gang som voksen. Det var i 1991, da søsteren min og jeg dro til Sør-Frankrike sammen med noen Steinerskolefolk for å besøke viktige steder for Katarene og utryddelsen av dem på 12-1300-tallet. Der besøkte vi noen dryppsteinshuler. Innerst i grotteanlegget ble vi bedt om å slukke lyset. Det ble stummende mørkt og intenst stille. En gammel lærer, som var med på turen, ba meg synge, og jeg valgte Ungdommens frelser. Jeg sang, og igjen kom den, denne veldig gode følelsen som jeg nå registrerte som en opplevelse av ro og at mitt indre svulmet utover meg selv.

Etter denne hendelsen har sangen trukket seg tilbake til et stille liv i mitt indre. Den har plutselig dukket opp for å synge seg gjennom meg, før den har forsvunnet igjen. Den har blitt en musikalsk bønn, en tanke som formuleres gjennom melodiens bevegelser og fører min psyke og mine følelser nærmere en indre fred og en kjærligere forsoning.

Katrine Imerslund



Gi til NMS – få skattefradrag!

Det Norske Misjonsselskap

BROBYGGER I ORD OG HANDLING

Konto: 8220 02 85030 • Tlf: 51 51 61 00 • www.nms.no

Vil du gi en gave til Normisjon?



Kontonr: 1503.02.13537

Husk å øremerke gaven hvis du vil den skal gå til noe spesielt.

www.normisjon.no

Mangosyltetøy på Lyefjell



Heile familien Salmelid! Frå venstre: Renate, Kamilla, mor Margunn, Joakim, Tomas og far Geir Tore

Helgedagen fekk møta denne flotte gjengen ei kveldsstund i mars. Dei har nå vore i Noreg snart eitt år etter tre år i Kenya. Før det var dei heile 10 år i Tanzania for Norsk Luthersk Misjonssamband, NLM

I Helgedagen nr 3 i 2010 kunne me lesa at dei var klare for sin tredje misjonærperiode. Borna, Kamilla og Tomas, var då 13 ½ og 11 ½, og tvillingane Joakim og Renate 9 ½. Foreldra var spente på korleis borna nå ville oppleva misjonærlivet, og korleis dei som familie ville få det saman. Kanskje det var let-

tare då borna var yngre? Og ikkje minst: Dei skulle ikkje vera i Tanzania som før, men i nabolandet Kenya. Dette var noko av bakgrunnen for å møta misjonærfamilien på Lyefjell. Mor i familien, Margunn, vaks opp i Time. Geir Tore Salmelid er andre generasjons misjonær, fødd i Etiopia. Eldsteddottera, Kamilla, var berre tre månader då dei reiste til Tanzania første gongen i 1996. Tomas er fødd i Kenya, og tvillingane kom til verda i Noreg mellom dei to misjonærperiodane i Tanzania. Alle i familien har altså lang fartstid i Afrika.

Korleis vart så opphaldet i Kenya – og korleis vart det å komma tilbake og finna seg til rettes i Noreg att?

Denne gongen vart det ein stor kontrast frå livet på landsbygda i Tanzania der dei hadde vore før, til storbyen Nairobi i Kenya. Far, Geir Tore, pendla mellom Nairobi og Pokot, nord-vest i Kenya – 2 veker med kursverksemd der, ved Kapenguria bibelsenter - og ei veke heime hos familien i Nairobi. Mor, Margunn, underviste på den norske skulen i Nairobi.

Kamilla, eldsteddottera, gjekk på West Nairobi School, der ho fekk utfordringar i det amerikanske skulesystemet. Der kravdest det meir arbeid – og lekser i helgane òg! Kamilla gjekk 3 av 4 år på High school, og ville

◀ Gudsteneste i Tanzania



Joakim på Bundafjellet i Mara, Tanzania

gjern hatt med seg det siste året. Ho gjekk glipp av alt det kjekke som avslutningsåret brukte å innehalda, og ho saknar venene sine! Nå går ho på Kongshaug musikkgyrmas, og har det godt der òg.

Tomas gjekk også på West Nairobi School. Der fekk han og Kamilla både afrikanske og internasjonale vener som dei "skypar" eller "chattar" med. Tomas fekk spela fotball kvar dag. Skulen sitt lag treina kvar ettermiddag, og klubben treina kvar helg. I tillegg var det fellesfotball for store og små på tomte to gonger i veka. Heilt topp for ein fotballglad gut! Han går nå i 10.klasse på Tryggheim og trivst der.

Renate og Joakim gjekk på den norske skulen i Nairobi. Der var dei kjende frå før, for då dei var i Tanzania, hadde dei 4 periodar kvart år på denne skulen. Dei har det nå greitt som 8. klassingar på Lye ungdomsskule.

*

Kor er så heime for familien? Dei sa at dei kom heim att til Aust-Afrika då dei drog ut att i 2010. Når dei er ute, er det heime, og når dei er i Noreg, er det heime. Dei kjenner seg heime begge stader.

Misjonærborn er oftast to-eller fleispråklege. Slik er det også for Salmelid-borna: swahili er hovudspråket i Tanzania, engelsk i Kenya, og i tillegg kjem stammespråk dei òg får kjennskap til. "Third culture kid" (TCK) er eit omgrep som blir nytta om born som har vakse opp i ein kultur utanfor heimlandet sin kultur i ein betydeleg del av oppveksten. Dei tre kulturane er då foreldra sin kultur, kulturen i landet dei vaks opp i – og den tredje er ei samansmelting av desse kulturane. Dei får ein global dimensjon i livet som dei ber med seg vidare.

Margunn har dette året jobba heime. **Geir Tore** har vore i administrasjonsleiar i NLM ung. Dei kunne nok begge gjerne ønskt å vera lenger i Aust-Afrika og er opne for nye utfordringar seinare. I Noreg er det eit jag, etter klokka og kalenderen, og ein må "hengja i stroppen" for å følgja med. Dei likte betre den afrikanske måten å leva på. Der kjem tida, og folk har tid for kvarandre. Byen er bra, men bushen er best! seier Margunn. Dei saknar arbeidet i Afrika, medarbeidarar og vener. Å vera misjonær er eit livskall!

Kor kjem så mangosyltetøyet inn?

Jo, Helgedagen sin utsending fekk smaka ekte afrikansk mangosyltetøy – på Lyefjell! Herleg smak, og ei fin avslutning på ein interessant samtale med heile familien Salmelid!



We did it!! Mt. Kenya Margunn og Kamilla på Point Lenana 4985 moh



Renate - Kjekt å treffe nokon ungar på gudstjeneste



Renate - Skulestart 5. klasse på den norske skulen i Nairobi (NCS)



LHH Tomas - West Nairobi School, sitt skulelag i turnering på Kinjabe

Santalklubben i 30 år



Bilete frå 1984/85: Reidun Gudmestad (ein av initiativtakarane til klubben)

Framme frå venstre:

Kari Hana, Hilde Hana Gulliksen, Ann Kristin Amdal, Grete Tengsareid Søvik, Ellen Grastveit, Silje Mossige, Eva Øgaard Helgesen, Anne Helgeland Haldorsen, Oddny Underhaug, Therese Lunde Lyngdal, Kari Undheim, Ingrid Underhaug

Bak frå venstre:

Kari Haukås Lunde, Ane Undheim, Elin Underhaug Kanu, Elin Garpestad, Janne Rommetveit, Bjørg Hana, Gro Merete Uglem Søreng, Grete Braut Tjåland, Grete Kvalvik



**Før påske var det siste møtet for Santalklubben i Rektor Sælendsveg 21, jenteklubben som starta 2. februar 1984. Første møte var hos Solfrid Ree. Etter eitt år på vandring heime hos lei-
arane, fekk klubben fast møteplass.**

Det set spor å bla gjennom bileta frå desse åra og få leva seg inn i laganda og gleda gjennom dette arbeidet både for barn og vaksne. Semesterprogramma er presist nedteikna både for vår og haust : Bibel, Maliblokk, Indiablokk, Bangladeshblokk, Paulus og Skrefsrud, misjonssongar, mat, kos og arbeid til basaren. Dette har vore store tema gjennom alle desse åra. At to av leiarane har vore med frå start til slutt, Solfrid Ree og Oddny Underhaug, er ganske oppsiktsvekkjande.

Toving i vaskeromet, Ingrid Time, Ingvild Thu, Torbjørg Undheim, May Kristin Enevoldsen

Chiaki Kawasaki



Sitat frå ein årsrapport

” Me er sers opptekne av å læra jentene at det er folk i verda som treng vår hjelp, at det er born i andre land som ikkje har det så godt som oss, som ikkje har høyrte om Jesus og som ikkje har tilgang til Bibelen på sitt språk.

Me som er leiarar ser det som svært viktig at den kristne kulturarven vert ført vidare.

Me vil og vera vaksne personar som har tid å vera saman med born. Ved også å gjera ting saman får me naturleg tid til samtale og kontakt. Her er ”alderskilnad inga hindring.”

På gudstenesta i Bryne kyrkje 15. juni vert det ei markering i høve Santalklubben sitt arbeid gjennom 30 års arbeid. Då får me besøk frå Normisjon. Alle leiarar og tidlegare medlemmer i klubben er spesielt inviterte!

Dei gode minna mange år seinare – jentene mimrar. Ragnhild Thu Austnaberg:

Eg hugsar best det årlege, nydelege veggteppet som me laga til den store basaren. Det var litt stress å klippa til alle druene som skulle på teppet. Elles står dei heimelaga sketsjane me drog når me hadde underhaldning, fram som eit høgdepunkt.

Silje Aarbakke Nordmark:

Eg hugsar definitivt tovinga. Ein heil gjeng var spreidde rundt i kjellaren med kar/isboksar med grønnsåpevatn. Me var reine på hendene dei kveldane! Og så var det baking av lussekattar. Eg meiner å hugsa at nokon hadde mjølkrig.

Elles var det dugnader til basarar og dramatiske framsyningar av historia om Skrefsrud og kallet han fekk om å nå ut til heidningane.

Trude Skodje:

Eg har mange gode minne frå tida i Santalklubben. Heile vennin-
negjengen min gjekk der. Eg likte godt å sy, hekle og strikke, og det var sosialt og kjekt å sitje saman så mange jenter. Alle tinga me laga, vart lodda ut på basaren vår kvar haust. Eg hugsar godt dei store veggbileta me laga. Det eine var eit stort Bibelbilete med bl.a. sauer, fiskar og kornaks. Her arbeidde me mange i lag, og det tok lang tid. Alt var i filt, og små og større bitar skulle klyppast til og limast på. Det vart utruleg fint, og me var alltid litt misunnelege på dei som vann dette på basaren, i alle fall var eg det. Eg likte godt det sosiale, men eg lærte ganske mykje handarbeid i løpet av åra mine i Santalklubben. Dei vaksne; Solfrid Ree, Kari Hana og Grete Kvalvik kunne det meste og var tolmodige og flinke til å læra frå seg.

Av og til hadde me besøk av misjonærar frå fjerne og framande land. Nokre av landa hadde eg aldri høyrte om før, slik som Mali og Kamerun. Då fortalde dei om kvardagen sin langt vekk frå Noreg, viste bilete klede og anna utstyr som me fekk sjå og prøva. Det var spanande og eksotisk og er ting som eg minnest godt. Etterkvart som me blei eldre fekk me fleire utfordringar og fekk laga puter, strikke lappetepper og hekle gryteklutar med flotte border på.

Ingrid Underhaug:

Har mange minne frå tida i Santalklubben, men det som står igjen som det viktigaste for meg, var at tida og opplevingane her var mitt første møte med misjon. Vi hadde mykje gøy og sosialt saman og



Katrine Aarbakke og Synnøve Solli



Solfrid Ree og Ester Hatle



Amalie Kristiansen Aske og Reidunn Sangolt

Fortsetter ►

Fortsetter ►

fekk ei oppleving av å vera viktige og å vera med på noko som var større enn oss sjølve. Santalklubben var heilt klart med på å vekkja misjonsengasjementet i mitt liv. Takk!

Marte Skodje:

--- det jeg umiddelbart tenker når jeg hører Santalklubben, er håndarbeid, Bangladesh, filtfigurer og at Silvia strikka en hel(!) genser og ga den som et bidrag til basaren på Saron. Imponert! Ellers er det rød saft og HØYLYTT drøs. Erindrer vi hadde besøk av misjonærer også. ---- 30 år med klubb er verdt feiring.

Ingvild Thu Kro:

Åh, det er jo et halvt liv siden! Det jeg forbinder mest med Santalklubben er verdenskartet i kjellerstua hos Oddny og Njål. Sikkert med oversikt over misjonsarbeid?! Ellers tenker jeg på karing av ull og toving på det lille badet innerst i kjellerstua. Det var jammen tider! Imponerende av lederne - et halvt liv med innsats for misjon og barn!

Silvia Økland Greff:

Så fantastisk! Masse gode minner fra den tiden! Husker spesielt godt tovingen inne på badet og basarene. Helt rett Marte: bidro med en fanekofte, og jeg husker spesielt godt at jeg tegnet Jesus med rødt hår til latter for de andre. Da var Oddny god til å trøste og enig med meg i at rødt hår passer Jesus godt. Masse gode minner!

Torbjørghundheim Johannessen:

Eg hugsar godt bibelteppet som me alltid laga før basaren.



Bibelteppet som mange minnest

May Kristin Enevoldsen:

Oj! Mange gode minner fra tirsdagene i gamle dager! Lurer på hvor mange som har vært innom Santalklubben i disse 30 åra... Imponerende! Husker og godt den genseren Silvia strikket, og at jeg var helt sikker på at strikke-maskinen Liv Brit hadde hjulpet MYE. Lukt av sau i toving,! Kan det stemme at vi prøvde oss på den alltid like moteriktige batikunst? Husker det var veldig kjekt, spesielt basarene!

Solveig Oma:

Tirsdagsmøte med Santalklubben i kjelleren til Underhaug var alltid noe jeg så frem til. Jeg husker enda hvordan vi tova sokker og epler som senere ble loddet ut på den store lotteri-kvelden sammen med foreldre og søsken. Vi feiret Santa Lucia og lagde skuespill. Vi lærte om spedalske, at de var utstøtt av lokal samfunnet, men omfavnet av kirken og Gud. Mange inntrykk sitter igjen fra disse tirsdagskveldene, inntrykk og minner jeg aldri ville vært foruten.



Reidun Jane Heskestad, Solveig Hagen og Anne Turid Ree



På basar. Frå v Hanne Heskestad, Tone Underhaug og Linn Åse Enevoldsen

Grete Tengsareid Søvik:

I Santalklubben fikk jeg venner fra Rosseland skule. Det var kjekt å få utvidet horisonten. Mange jeg ble kjent med der, går jeg i forening med i dag. Vi lærte om Ecuador, Paulus og Peter. Og jeg lærte å sy korssting og diamantsting... Til avslutning sang vi Nå lukker solen sitt øye. Den synger jeg for barna mine i dag. Takk for alt det fine jeg fikk med meg videre i livet fra klubben i Rektor Sælends veg 21.

Elin U Kanu:

På Santalklubben laga me handarbeid, åt, drøste, førte loggbok, lærte om misjon og hadde det kjempejillt. Eg føler meg heldig som fekk vera med.

*

Santalklubben er minne, historie og ballast les me her. Mykje lever vidare. Her er utfordringa jentene har fått med seg frå Santalklubben:

*Han gav oss en befaling, Gå derfor ut
Jeg vil være med deg helt til livets slutt
Fortell om det du vet at Gud han er kjærlighet
Han passer på
der hvor vi skal gå.*

(Frå misjonsbarnemusikalen "på Tigerjakt" som vart oppført ved 10 årsjubiléet.)

emb

Fortsetter ►

Santalklubbjenter snakka til statsrådene



Ragnhild Thu Austnaberg, Maria Johannessen, Kristine M. Stensland.

Foto: Jærbladet

Då eg var 11 år, fekk eg ein klem av barne- og familieminister Valgerd Svarstad Haugland.

I regjeringskvartalet knipsa eg bilete av fem statsrådar, og eg prøvde stolane i Lagtingssalen på Stortinget. Eg var på Barnehøyring -98, og det var eg fordi eg gjekk i Santalklubben.

På programmet for barnehøyringa står det at dette var tre av dei mest vesentlege dagane i historia til barnerettane. Høyringa vart arrangert av Landsrådet for norske barne- og ungdomsorganisasjonar. Målet var mellom anna at dei inviterte barna skulle gje innspel til regjeringa om situasjonen til barn i Noreg sett opp mot rettane i Barnekonvensjonen. 60 barn deltok på høyringa.

Sju landsomfattande organisasjonar stod i spissen for høyringa, og mellom dei var Den norske Santalmisjonen. Dette var grunnen til at tre jenter frå Santalklubben på Bryne var så heldige å få delta. I tillegg til undertekna var Maria Johannessen og Ragnhild Thu Austnaberg med på turen. Oddny Underhaug og Reidun Jane Heskestad var med som vaksenleiarar.

Under Barnehøyringa fekk me stilla spørsmål til statsrådene i ei offentleg høyring. Ifølgje LNU var det aldri gjennomført ei slik høyring i Noreg før.

Barna vart delte inn i grupper, og me i Brynedelegasjonen hamna i gruppa som skulle jobba med emne som hørde til Kulturdepartementet. Om eg ikkje hugsar feil, enda arbeidet vårt opp i eit dramastykke der nokre av skodespelarane drakk seg fulle på vatn i brusflasker. Truleg var poenget vårt at dersom samfunnet ikkje legg til rette for stader der ungdommane kan vera på friditida, tyr dei til alkohol i staden.

Sidan eg aldri har vore ein stor skodespelar, fekk eg æra av å lesa opp budskapet vår i mikrofon. Eg hugsar at Oddny sa til meg etterpå at det nok var lenge sidan nokon hadde snakka jærsk frå scena på Folkets hus. Høgtidsstunda vart diverre øydelagd av at eg mista øyredobben i all ståheien.

Høyringa resulterte i ei Barnehøyringsbok. Boka vart lagt ved som vedlegg til Forumet for barnekonvensjon sin tilleggskommentar til FN om korleis barnekonvensjonen vert følgt opp i Noreg.

Kristine M. Stensland

FREDHEIM ARENA, SANDNES

Sett av 14. juni 2014

mødre i bønn
Ber for barn og skoler

SAMMEN I BØNN OG TRO
- selv om fasaden slår sprekker

Påmelding til Mødre i Bønn:
www.momsinprayer.no

Samarbeidspartnere: NKSS - SØNDAGSSKOLEN - Kvinner i Nettverk - JesusKvinner

Lise Karlsen

Lill May Vestly



Scan QR-koden
for mer info!

Israelske, palestinske og norske ungdommer – Sammen i Bryne kirke.

Møt Brobyggerne! Søndag 17.aug kl.18

Sterke vitnesbyrd, lovsang og forkynnelse.
Fri entré, enkel bevertning og offer til BridgeBuilders.
Hjertelig velkommen til unge og gamle!

Se mer info på www.brynekyrkja.no | Arr. BridgeBuilders og Brynekyrkja



For at verden skal tro...



Israelere og palestinere forsones. David og Raed møttes og ble gode venner gjennom BridgeBuilders

En dyp sorg har slått meg flere ganger når jeg har besøkt gravkirken i Jerusalem. På det fysiske stedet der Kristi kors en gang stod, på stedet der forsoningen med stor F fant sted, råder det i dag splittelse. Ikke bare er land og nasjoner omkring i konflikt, men også de kristne strides. En guide forklarte meg om de ulike konfesjonene som er uenige om hvordan dette hellige stedet skal holdes. Hun avsluttet med å si: "I don't think Jesus would like this."



Takkuppelen i Gravkirken i Jerusalem

Brynekyrkja har i flere år støttet Den Norske Israelmisjon gjennom ulike misjonsprosjekt. Et av Israelmisjonen sine nyere prosjekt er forsoningsarbeid gjennom BridgeBuilders (Brobyggerne) – Her skapes et unikt møtepunkt for unge israelere og palestinere. Sammen med en gruppe norske ungdommer møtes deltakerne først i Norge og senere til oppfølging i Midtøsten

I Jesu yppersteprestlige bønn (Joh.17) er enheten blant de troende et av Jesu fremste anliggender. Helt fra urkirkens tid har det vært viktig å ta hensyn til at Kirken består både av jøder og ikke-jøder. Kristi legemes enhet har stått overfor mange utfordringer gjennom tidene.

Intensjonen med BridgeBuilders har aldri vært å glatte over uenigheter og overse verdens ubarmhjertige realiteter. Fellesskapet som deltakerne har søkt og erfart, har ikke begrenset seg til en overfladisk happening der vi har holdt hverandres hender og sunget "We are the world". Nei, det har vært noe dypere. Noe som har ført dem like til kjernen i vår tro og til evangeliets grunnvoll. Broen har en annen bygget for oss.

Ved Jesu død på korset skjedde forsoningen. Ved Jesu offerdød ble de relasjoner som brast i syndefallet, leget. Det er noe objektivt som allerede har skjedd. Den nye pakt i Lammets blod er selve grunnlaget for de helliges samfunn. Vår identitet i Kristus stikker dypere enn vår nasjonalitet. Vi tilhører hverandre som søsken. "For han er vår fred, han som gjorde de to til ett og rev ned den muren som skilte, fiendskapet". (Ef. 2.14)

Å fremme forsoning med utgangspunkt i et av verdens sterkeste motsetningsforhold forutsetter en viss porsjon ydmykhet. Ved å fremme Kristi legemes synlige enhet i Midtøsten, beveger vi oss inn i et spennende landskap. I en hverdag som bærer preg av håpløshet, vitner vi om håp. Der mørke og motløshet rår, demonstrerer vi verdens lys og Guds fred, og der isolasjon og avstand er blitt normalen, forener Kristus israelere og palestinere.

Arbeid for Kristi legemes synlige enhet er et felles anliggende for alle som tror. Det er samtidig Guds vilje, som det er et sterkt vitnesbyrd om evangeliets kraft og en åpenbaring av Guds herlighet. Slik er BridgeBuilders både et bønnesvar og en misjonshandling: "Må de alle være ett, slik du, Far, er i meg og jeg i deg. Slik skal også de være i oss, for at verden skal tro at du har sendt meg." (Joh. 17:21)

I sommer går en ny runde med BridgeBuilders av stabelen. Brynekyrkja er søndag 17.august kl.18 vertskap for arrangementet «Møt Brobyggerne!» (se egen annonse). Her kan du møte alle deltakerne i prosjektet etter en uke sammen på forsoningsleir. La deg inspirere av unge mennesker som velger fredens vei i Midtøsten-konflikten! Velkommen!

Johannes Kleppe

BRYNE - EIN BY I EIN PARK



„Odd Vaaland si utsegn:
«Bryne – ein by i ein park»
har festa seg i folks medvit –
og vert brukt av stadig fleire.
Han har på ulik vis vore med
å prega utviklinga i Bryneby-
en og lagt grobotn for at me
har denne perla i sentrum!



Det er vår i lufta – sola kikkar fram og kastar sine livgjevande stråler ned på Helgedagens utsende som sit på ein benk i Fritz Røed-parken. Sjølv om det enno er tidleg i mai, ser ein omrisset av den blomeprakt som snart skal pryda området. Vatnet renn roleg forbi, frå eit etterkvart reint Frøylandsvatn. Eg er omkransa av frodig trevekst og følgjer fuglane med augo i deira vårlege og yre aktivitet. Ned mot Bryne Mølle forsvinn vatnet i Møllefossen. På sletta nedanfor finn ein det gamle kvernhuset som står og minner oss om tida som var....



For det har ikkje alltid vore like idyllisk. I midten av 60 åra var Bryneåno, Mølle dammen og Møllefossen stinkande vatn med kloakk og avfall av ymse slag og ved fossen restar av karbidanlegg frå krigens dagar. Kommunen la planar for ny veg inn til Bryne, og då skulle halve fossen og delar av dammen ofrast.



Nils Underhaug, Arvid Øglend og Odd Vaaland tok opp kampen for å ta vare på området for framtida. Som den aktive leiaren Odd Vaaland var for denne gjengen, er det nok mykje han å takka for at me i dag har denne grøne lunga midt i byen. Odd Vaaland var og initiativtakar til bygget Møllehagen – midt i Dammen. Her stod han saman med gode medhjelparar – bokstaveleg i stein- og grushaugar og bygde opp eit unikt bygg på Bryne.

Eg hugsar enno kor imponert eg var, første gongen eg var i bygget. Høgda, lufta, romsligheten og alle plantene gjorde eit umåteleg inntrykk. Ikkje minst dei tre flotte Fritz Røedfigurane som Odd Vaaland hadde kjøpt inn og plassert i og rundt bygget! Tenk å hatt dette inntakt! Huset står der enno – men no med eit anna innhald!

Odd Vaaland si utsegn: «Bryne – ein by i ein park» har festa seg i folks medvit – og vert brukt av stadig fleire. Han har på ulik vis vore med å prega utviklinga i Brynebyen og lagt grobotn for at me har denne perla i sentrum!

Tekst: AV

Foto: KAA



Boda i Helgedagen



Kringkastingsrådet handsama i i februar i år ei sak om aukande banning i NRK. Rådet var samde om at dette var ei negativ utvikling og ba statskanalen om å utarbeida klarare etiske retningslinjer for medarbeidarane når det gjeld språkbruk.

Sjølv om det ikkje var det andre bodet fleirtalet i rådet viste til, så kan ein likevel sjå saka som eit døme på at bodet er aktuelt.

Når me reflekterer over boda, er det kanskje lurt å snu tankegangen bort fra at "Gud vil pålegge oss byrder som vil avgrensa fridomen vår" til "Guds vilje er god og vil det beste for menneska". Eg las nyleg denne positive oppsummeringa av det andre bodet: "Du skal bruka din Guds ord rett og med ærefrykt. Det gjer du når du i hans namn innestår for rett imot urett, for liv imot død, for din neste sin fridom og verdighet imot at han kan bli undertrykt og lite akta" (Dieter Emeis).

RT

VÅR MUNN OG VÅRE ORD

Det andre bodet lyder: **Du skal ikkje misbruka Guds namn.**

Luther si forklaring: **Vi skal ottast og elska Gud, så vi ikkje brukar namnet hans til å banna, sverja, driva trolldom, lyga eller svika, men kallar på det i all naud, bed, lovar og takkar.**



Jens Olav Mæland

Det andre bodet rettar seg mot vår munn og våre ord. Gud forbyr oss å misbruka hans, Herrens, namn, for det er heilag (2 Mos 20,7; 3 Mos 19,12). Den som misbrukar Guds namn, krenkjer Gud sjølv. Å misbruka Guds namn er å ta ære frå Gud sjølv, det er majestetskrenking. Den som gjer det, er ikkje uskuldig, men må svara for sine ord på den store doms-dagen.

Namnet og personen er eitt

I Bibelen er det slik at namnet og personen er eitt. Herren Gud er heilag, difor er namnet hans heilag. Å bruka Guds namn til banning, spott eller hånsleg tale, er å vanvørda Gud sjølv. Våre ord utviser anten respekt og løfter andre opp, eller dei tar ære og den vørnad dei tilkjem frå dei. Gjennom vår munn gir me anten Gud den vørnad og ære han tilkjem, eller så vanærar me han.

Kva vil det seia å misbruka Guds namn?

Katekisma gir enkle svar som det er full dekning for i Bibelen: **Banning;** det vil seia å bruka Guds namn i utrengsmål, lettsindig eller som eit kraft-uttrykk. Ein brukar Gud for sine eigne påfunn, for å stadfesta eins eigne tomme ord. Utidig og lettfærdig bruk av Guds namn ligg på same linja.

Å **sverja** er å påkalle Gud som vitne når ein er under anklage. Å bruka Guds namn for å gjera løgn til sanning i ein slik situ-



Det andre bodet lyder: Du skal ikkje misbruka Guds namn.

Luther si forklaring: Vi skal ottast og elska Gud, så vi ikkje brukar namnet hans til å banna, sverja, driva trolldom, lyga eller svika, men kallar på det i all naud, bed, lovar og takkar.

asjon, er kvalifisert misbruk av hans namn. Difor fins det mange åtvaringar mot å sverja.

I kyrkja har ein likevel gjeve grønt lys for å avleggje eid i ein rettergang. Det betyr at ein kan ta Gud til vitne på at ein talar sant når situasjonen krev det, eller når det kan fremja det gode. Men all falsk eidsavlegging er misbruk av Guds namn.

Trolldomskunster er å bruka Guds namn for å manipulere, forvrenge røyndomen. I dag florerer dette i spiritisme-seanser og magi-kult. Ein påkallar dei døde og søker inn i den okkulte verda for å manipulere menneskets liv og lagnad.

Også i den kristne forsamlinga kan ein koma i skade for å misbruka Guds namn.

Talen om Gud kan bli platt og vektlaus. Det som skulle vera sann og ekte Guds-tale kan bli prat og snakk som devaluerer Gud som Den heilage og opphøgde. Gud er *mysterium tremendum et fascinosum* (eit mysterium som både rystar oss og dreg på oss), difor skal me nærma oss han med heilag vørnad.

Kva er så den rette bruk av Guds namn?

Katekisma nemner fleire måtar det kan skje på:

Å kalla på Herrens namn når ein er i naud.

Det fins mange eksempel på menneske i Bibelen som ropar ut si naud i Guds namn. Klagesalmane er eksempel på det (jfr. Salme 22). Dei er fortvila, djupt fornødd og hjelpelause. Gud høyrer alle bønner som kjem til han frå slike som ikkje veit nokon annan utveg enn Gud og hans namn. Over heile jorda fins det slike, også utafor den nominelle kristne kyrkja. I dødsangst, under

tortur, i krig og katastrofer, mellom flyktningar og undertrykte. **'Bede-bønn'**. Det er bøn som kjem frå vår munn når me søker Guds veg og vilje med livet. Det kan vera situasjonar der ein er uroleg for seg og sine, eller der ein tryglar Gud om svar i ein

vanskeleg livs-situasjon, om at stengte dører må opna seg, og at det må finnast veg der ein berre ser sperringar.

Takk og lovprising. Me skuldar å seia Gud takk for hans velgjerningar mot oss! Det er aldri så mørkt at det ikkje fins eit lyspunkt. Difor er ein rett bruk av Guds namn å seia Den allmektige og opphøgde Herren Gud vår takk for hans godhet. Lovprising skjer når ein kjenner seg overvelda av Herrens nåde. Det er gjensvaret på hans oppreising frå synd og skam. Lovprising er hengjeving til Den allmektige, Den nådige og underfulle. Det er dette gjensvaret Gud ser etter – og som er oppfyljinga av det andre bodet.

Oppsummering:

- Herren, vår Guds namn er herleg over heile jorda (Sal 8,2).
- Det andre bodet byr oss å æra Gud ved å æra hans heilage namn.
- Det andre bodet forbyr oss å misbruka Guds namn både på det personlege og det offentlege plan.
- Som jorda og kloden må vernast mot forsøpling, treng også vår tale og ordbruk reinsast for bannskap og rått snakk.

Jens Olav Mæland

Foto: KAA

Sommar i kyrkjene i Jæren prosti 2014

Gjesdal kyrkjekontor tlf. 51 61 13 30 • Klepp kyrkjekontor tlf. 51 78 95 55
Time kyrkjekontor tlf. 51 77 03 77 • Hå kyrkjekontor tlf. 51 43 62 10



Time kyrkje



Bryne kyrkje



Undheim kyrkje



Frøyland Orstad kyrkje



Klepp kyrkje



Bore kyrkje



Orre kyrkje



Brekko kapell

Velkommen til gudsteneste i kyrkjene våre!

Søndag 15. juni

- Bryne kyrkje kl 11.00. Dåp. Stein Ødegård. Oddny Underhaug.
- Lye forsamlingshus kl 10.30. Ute ved Tjoatjørn. Nattverd. Gunnar Frøyland.
- Ogna, friluftsgudsteneste Åsane kl 11.00. Lars Sigurd Tjelle.
- Nærbø kyrkje kl 11.00. Dåp. Roald Byberg. Bjarte Lending.
- Varhaug kyrkje kl 11.00. Dåp. Gaute Øgreid Rasmussen. Morten Jostein Helvig.
- Oltedal kyrkje kl 11.00. Innsetjing av ny sokneprest. 50-års konfirmantar. Kjell Børge Tjemsland. Ragnhild E. Hoel.
- Ålgård kyrkje kl 11.00. Dåp. Oddbjørn Stangeland. Tonje Vilberg Bjerkreim. Sigmund Haaland.
- Bore kyrkje kl 11.00. Dåp. Leif Inge Norland Brekke.
- Klepp kyrkje kl 11.00. Dåp. Andreas Haarr.
- Frøyland og Orstad kyrkje kl 10.30. Nattverd. Morgan Fjelde.

Søndag 22. juni

- Time kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Gunnar Frøyland. Oddny Underhaug.
- Bryne kyrkje kl 11.00. Nattverd. Kjell Børge Tjemsland. Per Olav Egeland.
- Ogna kyrkje kl 11.00. Dåp. Lars Sigurd Tjelle. Geir Palle Haarr.
- Varhaug kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Gaute Øgreid Rasmussen. Morten Jostein Helvig.
- Nærbø kyrkje kl 11.00. Nattverd. Kåre Stølsnes. Bjarte Lending.
- Gjesdal ungdomsskule kl 11.00. Dåp. Tone Middelthon. Musikkteam.
- Klepp kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Andreas Haarr.

Måndag 23. juni – Jonsokasta

- Orre gamle kyrkje kl 19.00. Jarle Minnesjord.

Tysdag 24. juni – Jonsok

- Pilegrimsvandring. Start kl 18.00 frå 1000-årsplassen ved Obrestad hamn via Kristkrossen på Njærheim og tilbake til utgangspunktet via ”Stille rom” i Obrestad fyr. Ta med mat og drikke.

Søndag 29. juni

- Time kyrkje kl 10.30. Dåp. Nattverd. Kjell Børge Tjemsland. Per Olav Egeland.
- Nærbø kyrkje kl 11.00. Dåp. Gaute Øgreid Rasmussen. Bjarte Lending.
- Varhaug kyrkje kl 11.00. Dåp. Lars Sigurd Tjelle. Geir Palle Haarr.
- Dirdal kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Bjarte Hetlebakke. Sigmund Haaland.
- Frøyland og Orstad kyrkje kl 10.30. Dåp. Morgan Fjelde.

Søndag 6. juli

- Undheim kyrkje kl 10.30. Dåp. Nattverd. Gunnar Frøyland. Per Olav Egeland.
- Ogna kyrkje kl 11.00. Nattverd. Gaute Øgreid Rasmussen. Morten Jostein Helvig.
- Varhaug kyrkje kl 11.00. Dåp. Lars Sigurd Tjelle. Bjarte Lending.
- Ålgård kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Bjarte Hetlebakke. Sigmund Haaland.
- Bore kyrkje kl 11.00. Dåp. Andreas Haarr.

Søndag 13. juli

- Bryne kyrkje kl 10.30. Dåp. Nattverd. Gunnar Frøyland. Per Olav Egeland.
- Gjesdal kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Bjarte Hetlebakke. Sigmund Haaland.
- Varhaug kyrkje kl 09.30. Nattverd. Gaute Øgreid Rasmussen. Bjarte Lending.
- Nærbø kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Gaute Øgreid Rasmussen. Bjarte Lending.
- Orre kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Andreas Haarr.

Søndag 20. juli

- Time kyrkje kl 10.30. Dåp. Nattverd. Stein Ødegård. Oddny Underhaug.
- Varhaug kyrkje kl 11.00. Dåp. Gaute Øgreid Rasmussen. Geir Palle Haarr.
- Klepp kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Åsmund Steinnes.

Søndag 27. juli

- Bryne kyrkje kl 10.30. Dåp. Nattverd. Stein Ødegård. Oddny Underhaug.
- Nærbø kyrkje kl 09.30. Dåp. Roald Byberg. Morten Jostein Helvig.
- Ogna kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Roald Byberg. Morten Jostein Helvig.
- Ålgård kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Bjarte Hetlebakke. Ragnhild E. Hoel.
- Bore kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Åsmund Steinnes.

Tysdag 29. juli - Olsok

- Pilegrimsvandring. Start kl 16.30 frå 1000-årsplassen ved Obrestad hamn til kveldsgudsteneste på Varhaug gamle kyrkjegard. Ta med mat og drikke.
- Varhaug gml. kyrkjegard kl 19.00. Roald Byberg. Morten Jostein Helvig. Friluftsgudsteneste, ta med stol.
- Gjesdal kyrkje kl 19.00. Oddbjørn Stangeland. Ragnhild E. Hoel.
- Orre gamle kyrkje kl 19.00. Dåp. Åsmund Steinnes.

Søndag 3. august

- Time kyrkje kl 10.30. Dåp. Nattverd. Stein Ødegård. Oddny Underhaug.
- Varhaug kyrkje kl 11.00. Dåp. Roald Byberg. Geir Palle Haarr.
- Oltedal kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Oddbjørn Stangeland. Ragnhild E. Hoel.
- Frøyland og Orstad kyrkje kl 10.30. Dåp. Åsmund Steinnes.

Søndag 10. august

- Bryne kyrkje kl 10.30. Dåp. Nattverd. Kjell Børge Tjemsland. Oddny Underhaug.
- Varhaug kyrkje kl 09.30. Nattverd. Lars Sigurd Tjelle. Morten Jostein Helvig.
- Nærbø kyrkje kl 11.00. Nattverd. Lars Sigurd Tjelle. Morten Jostein Helvig.
- Ogna kyrkje kl 11.00. Dåp. Roald Byberg. Geir Palle Haarr
- Ålgård kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Oddbjørn Stangeland. Ragnhild E. Hoel.
- Klepp kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Morgan Fjelde.

Søndag 17. august

- Undheim kyrkje kl 10.30. Ingfrid Time Nærland.
- Lye forsamlingshus kl 10.30. Nattverd. Kjell Børge Tjemsland.
- Bryne kyrkje kl 18.00. Bridgebuilders. Johannes Kleppe.
- Nærbø kyrkje kl 09.30. Dåp. Lars Sigurd Tjelle. Bjarte Lending.
- Varhaug kyrkje kl 11.00. Dåp. Lars Sigurd Tjelle. Bjarte Lending.
- Ålgård kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Oddbjørn Stangeland. Ragnhild E. Hoel.
- Bore kyrkje kl 11.00. Dåp. Åsmund Steinnes.

Søndag 24. august

- Time kyrkje kl 11.00. Dåp. Gunnar Frøyland. Oddny Underhaug.
- Bryne kyrkje kl 11.00. Dåp. Stein Ødegård. Per Olav Egeland.
- Varhaug kyrkje kl 09.30. Nattverd. Roald Byberg. Morten Jostein Helvig.
- Nærbø kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Gaute Øgreid Rasmussen. Morten Jostein Helvig.
- Ogna kyrkje kl 11.00. Nattverd. Roald Byberg. Geir Palle Haarr.
- Gjesdal ungdomsskule kl 11.00. G2 gudsteneste.
- Frøyland og Orstad kyrkje kl 10.30. Dåp. Morgan Fjelde.
- Orre kyrkje kl 11.00. Dåp. Nattverd. Jarle Minnesjord.



Nærbø kyrkje



Varhaug kyrkje



Ogna kyrkje



Ålgård kirke



Gjesdal kyrkje



Oltedal kyrkje



Dirdal kyrkje

SOMMARKVELD MED JÆRKLING

Laurdag 14. juni 2014

Så er det klart for ein ny sommarkveld med koret Jærklang i Brynekyrkja. I fjor presenterte koret programmet sitt for Spaniaturen – i år har me fått med oss Katrine Imerslund og Arfon Owen som kvar på sine felt er framifrå kunstnarar.

Katrine Imerslund er Bærumsjente. Budde i Sogn og Fjordane i sju år der ho underviste på Firda vidaregåande skule. Ho kom til Jæren i 2010 og er nå busett på Bryne.

Jærklang sine gjester denne kvelden er, som de skjønar, heilt i toppsjiktet!

I tillegg skal Torvald Tjåland, Terje Vold og Kjell Særheim vera med på trekkspele og bass. Jærklang skal syngja, og sjølv sagt skal kyrkja fyllast med frisk og god allsong den kvelden!

Arne Dragsund skal presentera Afri - (Afrikansk initiativ for næringsutvikling) – og det vert mogeleg å gje ei gåve til deira arbeid! Ivar Johannessen skal vera andakthaldar. I tillegg til alt dette vert det sjølv sagt ein lang pause med godt drøs, kaffi + noko å bita i! Det høyrer med ein slik kveld.

La oss fylla kyrkja denne junilaurdagen!

AV



Katrine Imerslund

Katrine Imerslund - er sopran og har si utdanning frå blant anna Barrath Due musikk-institutt i Oslo. Ho har vore elev av Elizabeth Norberg-Schulz og har vore sopransolist i ei rekke verk som Carmina av Antonio Vivaldi. I tillegg til solokonsertar har ho delteke på operagallaer og operaforestellingar. Ho har og turnert med Den Kulturelle skolesekken og sunge på nasjonale og internasjonale festivalar.

Katrine Imerslund arbeider i dag ved Hå kultur-skole som songlærar. Ho har vorte landskjent for å ha drege i gang ei operasatsing i kulturskolen i nabokommunen i samarbeid med Universitetet i Stavanger og kulturskolen i Klepp.

Arfon Owen - er fødd og oppvaksen i Wales. I 2002 byrja han på studier ved Royal Northern College of Music i Manchester. Der avslutta han ein Master i Musikk i 2006. Seinare studerte han og pedagogikk – med spesialfelt innan instrumental opplæring. Arfon Owen spelar tenorhorn, men er like dyktig på kornett, trompet, fransk horn så vel som på piano og orgel. Han kom til Stavanger i desember 2013 for å spela i Stavanger Brass Band og for å arbeida som musikk-lærar og opptre i ulike samanhengar. Owen arbeider no med korps i Time kommune.



Arfon Owen

KONFIRMANT 2015

- noko for deg?



Anten du trur, tvilar eller berre er nysgjerrig, er du velkommen til konfirmasjon i kyrkja. I konfirmasjons-tida får du læra meir om deg sjølv og Gud. Du får anledning til å utforska nokre av dei mange spørsmåla i livet saman med andre. Vi snakkar bl.a. om livet – på godt og vondt, om tru og tvil, kjærleik, rett og galt og om Jesus. Samtidig får du oppleve mykje nytt.

Bli med på ei spennande reise fram til den høgtidelege konfirmasjonsdagen.

Påmelding på www.time-kyrkja.no

Ved spørsmål ta kontakt med:

Kateket Ingfrid Time Nærland, tlf 51 77 03 77

eller e-post itn@time-kyrkja.no

Konfirmasjonar 2015

Laurdag 25. april kl 11.00 og 13.00: Bryne kyrkje

Søndag 26. april kl 10.30 og 12.30: Bryne kyrkje

Søndag 3. mai kl 10.30 og 12.30: Bryne kyrkje

Søndag 10. mai kl 10.30: Undheim kyrkje

Torsdag 14. mai kl 10.30 og 12.30: Time kyrkje (Kristi himmelfartsdag)

Konfirmasjonar 2016

Laurdag 30. april kl 11.00 og 13.00: Bryne kyrkje

Søndag 1. mai kl 10.30: Undheim kyrkje

Torsdag 5. mai kl 10.30 og 12.30: Time kyrkje

(Kristi himmelfartsdag)

Søndag 8. mai kl 10.30 og 12.30: Bryne kyrkje

Laurdag 14. mai kl 10.30 og 12.30: Bryne kyrkje

(pinseaftern)

Gjenbruksbutikken på Bryne



Gjenbruksbutikken, som Det norske misjonsselskap driv på Bryne, flytta i mai til lokala der postkontoret heldt til tidlegare. 2. mai opna butikken dørene med inngang frå Meierigata

I distanse var flyttinga bare over til nabobygget, eit hakk opp i Saronsbrotet, men det var flytting med dei tusen ting i alle var-ekategoriar. Nå er alt på plass, og utstillinga er stilfull og oversiktleg. Ein gjenbruksbutikk er plassen for eit allsidig vareutval og ei spennande vandring i tid. Her talar historia med spor både frå beste-og oldeforeldre-hus. Her finn du plutsleg det du ikkje eingong hadde tenkt å leita etter og blir glad og fornøgd. Prisane i butikken skremmer ingen. Alle varene er gåver, og dei vel tretti butikkmedarbeidarane arbeider gratis. Overskotet, når husleige og andre utgifter er dekkja, går uavkorta til Det Norske Misjonsselskap. I fjor stod gjenbruksbutikkane bare i vår region for nær kr. 5,5 millionar til misjonen.



Jan Rosland er leiar for butikken på Bryne, og styret tel fem personar. Det er tre butikkleiarar som etter tur har ansvaret for den daglege drifta ei veke om gongen.

- Kva er det som driv deg og medarbeidarane dine, Jan Rosland, til å ta så mykje ansvar i dette arbeidet?

- Det er fleire ting. Dei fleste er arbeidsdyktige pensjonistar som gjerne tek ansvar og likar å treffa folk. Mange har syn for misjon og gler seg over å gjera dette for ei god sak. Så er det sjølve gjenbrukstanken, det å kunna nytta gode ting som andre ikkje har bruk for lenger. Det er rett og slett miljøarbeid. Det er også veldig triveleg og sosialt å vera i butikken. Rett ofte hender det at medarbeidarar stiller utanom dei faste vaktene for å sjå om det er noko dei kan hjelpe til med. Skulle nokon som les dette, ha lyst på arbeid i butikken, er dei velkomne til å melda seg. Jan Rosland fortel vidare: - Avtalen i den

gamle butikken gjekk ut i år, og nå har me gått inn i ein ny femårskontrakt. Meir enn dobbelt så stort areal her gir oss sjansen til betre utstilling, at me får vist varene skikkeleg fram. Men me er heile tida avhengige av både leverandørar og kjøparar.

Butikkleiinga ynskjer å takka alle som var med i flyttesjauen. Dugnaden var velorganisert. Både faste medarbeidarar, ektefellar og andre møtte opp.

Mykje ros og mange godord fortener alle som har vore med å gjera den nye gjenbruksbutikken så triveleg, ein koseleg butikk å koma til.



Ingrid Haarr har hatt sine økter i butkken heilt frå starten Dette seier ho etter snart fem år:

- Eg er heldig som får vera med i eit så nyttig arbeid. Det er positivt at det er bruk for oss pensjonistar, positivt å treffa folk, prata og læra nye å kjenna. Det vert også tid til å setja seg ned i kaffekroken og få ein prat med enkelte, og det er sosialt både for oss og kundane.

Ho seier vidare at då mannen vart sjuk, og etterkvart flytta til Sivdammen, var det godt å ha dei faste timane i lag med vener i butikken. I februar i år vart Ingrid enke, men ho møter på jobb som før og er like taknemleg for sin faste plass der.

Tekst: emb, Bilete: gt

Kveldsgudstenestiserie Bryne kyrkje | Hausten 2014



Møt personar og miljø som får til noko viktig for Bryne gjennom entusiasme

PROGRAM

31. august – Me gir gass

Føredrag v/ Inge Brigt

Aarbakke

Bryne storband

26. oktober – Me kom i gang i Ungkyrkja

Panelsamtale med Christian Stabel og Kristin

Serina Undheim Stangeland

UK-band i Reunion

28. september – Me tek vare på heile mennesket

Føredrag v/ Aud Kristensen i

Time bibliotek

Kyrkjekaffi og franske

småkaker v/ Garborgstova

Kammermusikk

23. november – Me går for opprykk!

Bryne FK om entusiasme

som byggjer lag og fører

til mål(et). Møt spelarar,

supportarar og leiing

Bluesband

Alle kveldsgudstenester startar kl.19.00

VELKOMEN | facebook.com/brynekyrkja | brynekyrkja.no





Torsdags-Treff i Bryne kyrkje Hausten 2014

Målgruppe: Pluss/minus 60

Tid og stad:

Klokka 14.30-16.30

19. sep, 17. okt, 21. nov. og 12. des.

Samlingane blir i kjellarstova i kyrkja.

Kva me vil:

At alle pluss/minus 60 skal kjenna seg velkomne og trivast!

Korleis me skal ha det:

"Kultur"-innslag (eit tema)

Ei lita songstund med songar som gir gjenkjenning.

Matøkt – og drøs. Andakt

18. sep	Øyvind Lutro og Kari Ree: «Alf Prøysen – visediktar for heile folket».» Songstund og matøkt. Andakt.
16. okt	Hilde Garlid: «Bygda og byen – sett frå redaktørstolen i Jær- bladet» Songstund og matøkt. Andakt.
20. nov	Jens Olav Mæland: «Spor av Hans Nielsen Hauge på Jæren».» Sangstund og matøkt. Andakt.



Pilegrimsvandringar på Jæren sommaren 2014

24. juni - Jonsok kl. 18.00

Frammøte på Tusenårsplatsen ved Obrestad Hamn, går derfrå til Kristkrossen på Njærheim og tilbake til utgangspunktet via "Stille rom" i Obrestad fyr. Leiar: Andreas Haarr

29. juli - Olsok kl. 16.30

Frammøte på Tusenårsplatsen ved Obrestad Hamn. Går sørover til Varhaug gamle kyrkjegard, og sluttar seg til friluftsgudstenesta der kl. 19.00. Leiar: Stein Ødegård



Samlingsfest for: NMS foreningane i Time Undheim kyrkje

Søndag 7. september kl 1900

Tale av Kjell Erfjord

Song av Svilandskarane

Matpause - helsingar - misjonsoffer

Alle velkomne!

Arr: NMS-foreningane i Time

Saman om ordet – saman i songen

Bibeltimar

Til hausten går Undheimkyrkja, Fotland bedehus, Lye forsamling og Time kyrkjelyd saman om bibeltimar. Per Børge Hillestad tar oss med inn i Johannes openberring. For mange er Openberingsboka ei lukka bok. Gjennom fire kveldar håpar me å visa korleis boka talar om Jesus, om kristen tru og kristent liv. Samlingane byrjar med bibelundervisning og vert avslutta med mat og samtale.

Sjå nedanfor:



Undheim kyrkje



Fotland bedehus



Lye forsamlingshus



Time kyrkje

Sjå nedanfor:

SALMEKVELD

Time kyrkje 14. sep. kl 1900



Me syng saman og gjer oss kjende med den nye salmeboka.

Samling på Kyrketorget etterpå med kaffi og drøs.

Medverkande:

- Ragnhild Hanssen med songarar og muskarar frå Lye
- Saxofongruppa frå Undheim
- Oddny Underhaug. Songgruppa Shalom
- Kjell Børge Tjemsland leiar kveldsbøn

Arr.: Fotland bedehus, Undheimkyrkja, Lye forsamling og Time kyrkjelyd



 Brynesenteret – Storgata 40 - 51486520		 Fossveien 3, 4370 Egersund tlf. 51 46 17 00
 når resultatet er viktig	 ROY FRODE MONGE 90 11 66 41 rfm@rognes.no ODD KARE RØGENES 90 94 01 80 okr@rognes.no BYGGMESTER RØGENES & Co A/S	VI ORDNER ALT I SPEIL, GLASS OG BILGLASS  Glassmesterforretning Einar Knutsen as Postboks 149, 4349 Bryne TLF. 51 48 02 11. DØGNSERVICE 971 78 180
	 eikhi.no	 Forsikringsmegling as
	 Grødelandvegen 28 - Tlf: 917 30 249 Graving – Transport – Singel – Grus – Solla jord	 JÆREN HOTELL
 Håland 8-22 (9-20) Hognestadvegen 90 51 48 79 02	Korleis har du det...  Krisetelefon 815 33 300 SOS-Melding: www.kirkens-sos.no SOS-Chat: www.soschat.no	 Den Norske Israelsmisjon  6 nr i året - 240 kr Sjekk ut nettsiden vår! www.israelmisjonen.no
 Ring 51 77 91 91, og be oss ta hånd om alt fra tegning til ferdig, nytt badet. Les mer på www.byggelaget.no Byggelaget	 EIT MENNESKE Å SNAKKE MED NÅR LIVET ER SOM VERST	
 Nærradioen med godt nytt Tryggheimsvegen 13, 4365 Nærbø, Tlf.: 51 43 32 22 Sender på FM 103.5 - 106.3 - 106.6 - 107.9 www.jmradio.no Sendetider Mandag: 08.30 - 09.00/17.30 - 18.00 Tirsdag: 08.30 - 09.00 Onsdag: 08.30 - 09.00/17.30 - 18.00 19.30 - 21.00 Torsdag: 08.30 - 09.00/21.00 - 21.45 Fredag: 08.30 - 09.00/21.00 - 21.45 Jesus Kristus er i går og i dag den samme, ja til evig tid. Hebr. 13,8.		 BLIFADDER! www.blifadder.no ☎ 22 94 26 00 misjonsalliansen



Fotland bedehus

24. juni Forening NMS
29. juli Forening NMS
25. aug Bønnemøte
26. aug Forening NMS
29. aug Ope hus 4.-7. klasse
30. aug Ungdomstreffen
31. aug Søndagsskule
1. sep Guttalag
8. sep Bønnemøte
12. sep Ope hus 4.-6. klasse
13. aug Ungdomstreffen
14. sep Familiefest
15. sep Guttalag



Fotland barnehage

**Ope hus tysdag 17. juni
frå kl 12 til kl 16**

«1.juli er det slutt for Fotland barnehage etter 25 fine år i kjellaren på Fotland bedehus. Dette vil me markera med ope hus tysdag 17. juni 1200 - 1600. Då blir det servert kake, kaffi, brus og grillmat. Alle som har eller har hatt eit forhold til Fotland barnehage er hjarteleg velkomne til å stikka innom.»

Olav Vegard Søyland

FRELSESARMÉEN

BRYNE

Juni

Fast Program

Torsdag 12.	kl 12.00	Cafe William
Fredag 13.	kl 18.00	FABu-klubb
Søndag 15.	kl 11.0	Fam.gudstj.
Onsdag 18.	kl 19.00	Bibel og Bønn
Torsdag 19.	kl 12.00	Cafe William
Fredag 20.	kl 18.00	FABu-klubb
Søndag 22.	kl 11.00	Gudstj.
Torsdag 26.	kl 12.00	Cafe William

Kongress 2014 - Oslo Kristne Senter
Torsdag 26. – søndag 29. Juni

Juli

Onsdag 9.	kl 19.00	Sommertreff
Onsdag 16.	kl 19.00	Sommertreff
Onsdag 23.	kl 19.00	Sommertreff
Onsdag 30.	kl 19.00	Sommertreff



**BESTILL
HUSKATALOGEN**



BoligPartner

Tlf: 51 77 19 60
bryne@boligpartner.no
www.boligpartner.no

haver

Haver Advokatfirma Ans
telefon 51 77 00 50

"Søndagstreff"



Kl 18.00: Ringleik & allsong + kaffi
& drøs i peisestova i **Bryne kyrkje**
Kl 19.00: Gudsteneste i kyrkjesalen

(Fleire kveldar utover hausten)

Arrangementet er tilrettelagt
for menneske med utvikling-
shemming

Søndag 24. august
Søndag 21. september



AKTIVITETEN

På SARON

**Annenhver torsdag 19.00 – 21.00
fra 21. august 2014**

Alder: Fra 6. klasse

Modellflybygging og simulator, bil og
elektro byggesett

Misjonsambandet

Mista noko?

På konfirmasjon i Bryne,
ein bunadsring kom til syne,
i lag med pengar i offerpose,
oksidert og utan mose.

Saknar du denne fine ring,
og går og leitar rundt omkring,
ring kyrkjekontoret, og den
beskriv,
så får du den tilbake i ditt liv.

Tar du utfordringen, nå?

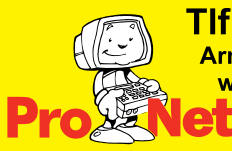
Din livserfaring kan være
til hjelp for andre.

Vi trenger flere frivillige til vaktrom Stavanger!
**Innføringskurs for telefonvakter,
og for deg som vil chatte, starter onsdag
1.oktober 2014**

Kontakt Kirkens SOS i Rogaland snarest på
tlf.: 51 88 45 15, mobil 971 70 995
e-post: rogaland@kirkens-sos.no
www.kirkens-sos.no



Kirkens SOS

 Torland Autoglass AS Storgata 41, 4340 Bryne Tlf. 47 93 55 16	 Tlf 40 04 21 22 Arne Garborgsv 36 www.pro-net.no • Datahjelp hjem på døren • • Databutikk og PC verksted •	 Skal du selge bolig? Aktive meglere lønner seg! Kontakt Aktiv Eiendomsmegling Jæren på 51 77 80 00 / bryne@aktiv.no Vi megler frem dine verdier www.aktiv.no
	Kverneland Bil Vi tar ansvar! Eskervegen 7, 4341 Bryne • Tlf. 51 77 82 82 Reevegen 11, 4340 Bryne • Tlf. 51 77 16 10	
 Vesthagen 9, Håland, 4344 Bryne	 Morenefare 5, Bryne, Tlf. 51 48 67 40 E-post: dr@el-team.net, Internett: www.el-team.net	 Postboks 510 - 4349 Bryne Tlf: 51 48 01 01
 Tlf. 473 59 935 - per.hareland@lyse.net GRATIS MÅLTAK-ING	 Heidi Bø Honningsvåg Jaertannlegene.no 5148 4800	 Bryne Elektriske
	 I. Bjørnsen A/S Jærv. 250, 4340 Bryne - 51 78 50 20	
	 Alt i nybygg, påbygg og rehabilitering Mobil 908 55 625	 13.900,- • MASSASJEBAD • SENTRALSTØVSUGER • KJØLEROM • AVFUKTER/LUFTRENSER Jærveien 67 - Nærbø - Mosterøy - 09543 reha.no REIME & HAUGVALDSTAD Våre kunder skal ha det godt
 Litlaundheimsvegen 135 4342 Undheim Tlf 51 48 89 00 Opp til 18 veker gamle kyllingar kan leverast heile året	 Pizzabakeren Bryne, 47 70 77 00	



Velkommen til
FRILUFTSGUDSTENESTE
for store og små ved Tjoatjørn
15. juni 2014 kl 10.30



Arr: 
Ta med sitjeunderlag eller stol, og grillmat!
Det blir grilling etter gudstenesta

Sommarkveld med Jærklang

Bryne kyrkje

Laurdag 14. juni kl 19.00

Gjester:

Katrine Imerslund, sang
 Arfon Owen, piano og orgel
 Torvald Tjåland, Terje Vold, Kjell Særheim

AFRI, presentasjon ved Arne Dragsund
 Andakt v/ Ivar Johannessen
 Korsang, Allsang og matøkt
 Kollekt til Afri



Katrine Imerslund

Sjå også side 18



Fra syv til syv i Kampala

Ester Alemayehu Hatle i Kampala

Jeg våkner fem minutter før vekkerklokken ringer. Ute er alt nesten stille. Det eneste som høres, er noen som koster trappen utenfor. Jeg ligger noen ekstra minutter i sengen. Regnet risler utenfor, et tegn på at regntiden er på veg. Utenfor har byen allerede våknet. Tusener av motorsykkeltaxier kjører mennesker til jobb, skole eller marked. Barn vandrer sammen til skolen, og forretningsmenn sitter fast i trafikken. Kampala sover aldri.

Det er onsdag, klokken er fire minutter over syv. Det er enda en stund til jeg må stå opp. Jeg strekker meg i sengen og tenker over hva som skal gjøres i dag. Det er seks måneder siden jeg landet i Kampala, da var det vanskelig å forstå realiteten i at jeg faktisk skulle bo i denne byen i over et halvt år. En by fullpakket av markeder, lave boder og tusentalls av tutende taxier og motorsykler. En by der maiskolbene blir grillert ved hovedveien og toalettpapiret kjøpes mens man står i bilkø. Jeg er nå blitt vant

til omgivelsene rundt meg. Å se en motorsykel som frakter ti madrasser, eller en mann med en dør på hodet, er et vanlig syn.

--- Annie og jeg jobber på Miles2smiles, en barnehage plassert i Kalewre-slummen. Miles2smiles tar i mot nesten 500 barn hver morgen. Barna er fra alderen åtte måneder til seks år. På dagsenteret får de leke, spise, lære og være sosiale. De er på Miles2smiles mens mødrene jobber, de fleste selger frukt og andre varer på markedet like ved dagsenteret. Allerede fra barna er tre år gamle får de undervisning i engelsk. Miles2smiles er fullpakket av alt fra energiske barn til de mer skye og forsiktige. Våre daglige arbeidsoppgaver er blant annet å delta i undervisningen, tulle, synge og leke med barna, trøste de, bade de, vaske opp eller rydde.

Bodaboda-mannen kjører av gårde til sin neste kunde. Bak oss hører vi en barnestemme som roper "auntie Anna, auntie Ester." Det er et av barna fra dagsenteret. Hun løper i mot oss og vi holder henne i hver vår hånd. Sammen går vi gjennom porten til Miles2smiles. Her blir vi møtt av både barn og tanter som ønsker oss en god morgen.

Jeg setter meg på benken sammen med en av barnehagetantene. Hun er i gang med å registrere barna. Mødre, fedre, søstre og fettere kommer inn gjennom porten for å levere sine små i barnehagen. Ute er det enda kjølig, barna er kledd i store jakker og gensere. Jeg observerer det som foregår. Her jeg sitter kjenner jeg lukten av brent søppel, våt jord og krydder. Jenta som sitter ved siden av meg spiser frokosten sin som består av en frityrstekt bolle og en banan. Jeg forundrer meg over hvor fint kledd alle er. Selv om det er rød jord overalt så klarer alle ugandere å holde seg overraskende rene. Kvinnene er kledd i nydelige lange kjoler og er alltid velstelte. Jeg kikker ned på mine egne bein, jeg er allerede blitt skitten. Før jeg fortsetter å ønske barna velkommen gjemmer jeg føttene mine under benken. Jeg legger en bok på hodet og tuller med at jeg nå har blitt hundre prosent afrikansk. Tanten som sitter ved siden av meg kikker opp og ler. Jeg starer også å le, det er et fint øyeblikk. Bortsett fra hvor ekstremt ulik hverdag og bakgrunn vi har, så finner vi noe begge kan le over.



Ester Alemayehu Hatle har "vokst opp" i Brynekyrkja og har de siste årene vært fast i ungKyrkja. De siste seks månedene har Ester Alemayehu Hatle bodd i Kampala, Uganda. Her kan du lese om hvordan hennes hverdag kan være



-- Jeg spaserer langs Mawanda road, gaten som går mellom gjestehuset hvor jeg bor, og Miles2smiles. Lukten av eksos blander seg med lukten av søppelet som ligger langs veikanten. På hver side av gaten er det små butikker som selger alt fra gamle bildeler til brukt-klær og gateamat.

---Sykler og motorsykler passerer meg i stor fart. Her finnes det ingen grenser for hva man kan frakte på syklene. De har lastet store kasser, bananer, dører og noen frakter til og med store glassvinduer. ---Det tar ikke mer enn tjue minutter, så er jeg hjemme igjen. Det er i ferd med å bli kveld, og det mørkner allerede.



---Vi rekker å spille litt volleyball før det er kveld og det blir umulig å se hvor ballen havner. Inne på rommet er det stille, men det føles som om jeg fortsatt hører lyden av ungene på Miles2smiles som ler og bråker. Klokken har blitt syv. Gjestehuset er rolig, men ute lever fortsatt Kampala på sitt beste. De små restaurantene selger enda lokalmat, og toalettpapir blir fortsatt handlet fra bilvinduerne.

Ester Alemayehu Hatle

Dette er et utdrag av Esters artikkel. Les hele hele reisebrevet på brynekyrkja.no

Det litt muntre hjørne:

Løysing HelgeKryssord-2/14

N	A	T	T	V	E	R	D
A	M	I	L	M	I	A	I
S	A	L	Ø	P	N	N	A
A	T	B	Y	Å	B	S	S
R	Ø	Y	K	S	O	P	P
E	R	S	E	K	R	I	O
T	R	A	N	E	E	N	R
H	O	S	I	A	N	N	A

Vi følger opp med kryssord (løysing neste nummer) og serverer ein "passande" vits:

HelgeKryssord-3/14 av Gabriel Tengsareid

1	2	3	4	5	6	7	8
9				10			
11			12	13		14	15
16				17			
18	19						
20				21			
22				23		24	

For noen år siden, da det var vanlig med hest og kjerre når en skulle noe sted, var det at Tobias spurte om å få låne hesten av presten i bygda. Han skulle en tur til nabobygda. Joda det fikk han. Men da han var klar til å dra sa presten: - Jeg må fortelle deg at denne hesten er litt spesiell. Jeg har trent den opp til å gå når jeg sier: Takk Gud! og stoppe når jeg sier: Amen. Joda, Tobias dro av gårde. Etter en stund fikk han hesten til å gå fortere med å si "Takk Gud!" flere ganger og til slutt sprang den i god fart bortover. Men så begynte han å nærme seg et stup, og han ville stoppe hesten for å kunne finne veien videre. Han ropte PTROO til hesten, men den fortsatte som før. Han hadde fullstendig glemt hvordan han skulle stoppe den. Han trodde hans siste time var kommet, og i sin nød bad han Fadervår og avsluttet med "Amen". Hesten stoppet. Det var i siste liten. Den var bare en snau meter fra stupet. - Takk Gud!, utbrøt mannen

KAA

Vassrett

1. Uønska spire
9. Gutenamn
10. Regel
11. Framdrift
13. Akta
16. Preposisjon
17. Plass med gras
18. Bygd i Time
20. Gutenamn
21. Slutta
22. Svaber
23. Til dømes
24. Lever

Loddrett

1. Bygd i Time
2. Jentenamn
3. Verktøy
4. Aluminium
5. Tinn
6. Bygd i Time
7. Like bokstavar
8. Sår
12. Busk
13. Frukt
14. Stad i Time
15. Pustar
19. Språk

Gjevarteneste

Barne- og ungdomsarbeid i Bryne, kto.nr. 3325.25.07057
Trusopplæringa i Time kto.nr. 3325.39.13407
"Vi gjev" - diakonalt arbeid i Time kto.nr. 3325.21.30859
Kyrkjelydsarbeidet / Gjevarteneste ungdomsarbeidar, Undheim kto.nr. 3325.21.55657
Undheim kyrkje - gåver kto.nr. 3325 25 08959
Frøyland-Orstad kyrkjelyd, kto.nr. 3290.60.44179
Kyrkjebygg Frøyland-Orstad kto.nr. 3325.25.09270
Ungdomsarbeidar på Lye kto.nr. 3325.25.04260
Stikk innom vår heimeside http://www.time-kyrkja.no

Ynskjer du nokon å snakke med?

Du er velkommen til å ta kontakt med prest og diakon for samtale.

Sokneprest Gunnar Frøyland (Time)
tlf. 51 77 03 75 / 958 73 847
Sokneprest Stein Ødegård (Bryne)
tlf. 51 77 03 71 / 911 57 105
Ungdomspastor Johannes Kleppe (Bryne)
tlf. 951 42 602
Sokneprest Per Børge Hillestad (Undheim)
tlf. 934 42 919
Diakon Marit Høie Hetland tlf. 911 63 039
Diakon Ingelin H Norbakken tlf. 48 19 03 18

Ungdomsprest Ole Tørring har slutta



Foto: RAA

På gudstenesta 27. april tok Lye forsamling farvel med ungdomsprest Ole Tørring

Gjennom 12 år har Ole vore ein viktig person for ungdommane på Lye. Ole har vist ein oppriktig kjærleik og iver for ungdommane. Han har vore i lag med dei i leik og moro og i djupaste alvor. Særleg dei som på ein eller annan måte har strevd med livet, har stått Ole sitt hjarte nær. Mange er takksame for at han tok seg tid og var ved deira side i viktige hendingar. Og mange takkar for at Ole viste dei Jesus og gjekk saman med dei tidlege steg på trusvegen. Lye forsamling takkar for tenesta!

Gunnar Frøyland



Bryne
Kto. 3325.20.11906



Støttegruppe ved samlivsbrot

Det finst tilbod om å delta i samtalegrupper etter samlivsbrot. Ønskjer du å bli med i ei slik gruppe, ta kontakt med diakon på diakon@time-kyrkja.no eller ring kyrkjekontoret på tlf. 51 77 03 74



DØYPTE

BRYNE KYRKJE

23.03.14: Isak Thunheim, Julie Hjellevaten, Julian Fossmark Ditlefsen, Thale Seldal, Viktor Seldal
30.03.14: Bea Eltvik Braut, Tuva Oma, Emma Vold, Margit Undheim, Anna Eskeland, Erle Salte Johannessen, Tale Gjengedal Sælevik
13.04.14: Annbjørg Erga
11.05.14: Natalie Hobberstad, Olivia Rørheim Thorkildsen
18.05.14: Filip Gudmestad Aarre, Idunn Morales Ree

TIME KYRKJE

06.04.14: Vilde Horvei, Mari Sørensen, Erle Hegland Bilstad
20.04.14: Joar Høgstø Jensen Taksdal, Alfred Soma, Ella Espeland Bryne, Live Olsen Harbo
04.05.14: Andrea Torgersen Vatne
11.05.14: Ane Ree Hadland
18.05.14: Oda Byberg

UNDHEIM KYRKJE

30.03.14: Madelief Gerritsen, Sina Årdal Helland, Trygg Oddane, Otto Undheim Seitzberg
20.04.14: Leander Bøe, Kornelia Gauksås, Øyvind Gauksås
11.05.14: Torjus Norås, Mathea Helland

BORN FRÅ TIME DØYPTE ANDRE STADER

26.01.14: Karen Håland Skjørestad, Klepp krk.
16.02.14: Sarah Eminda Høyland, Tonstad krk.
23.03.14: Thea Enåsen, Klepp kyrkje



VIGDE

15.03.14: Lavinia Cristina Frincu og Razvan Ionel Vizitiu
12.04.14: Alise Sandvik og Joar Obrestad
19.04.14: Charlotte Dybing og Kristian Nesvåg
26.04.14: Mari Njærheim og Kurt Erik Grytten
10.05.14: Cathrine Meisland Ellingsæther og Svenn-Olav Iversen



DØDE

Olav Hetland, Jon Hovda, Sofie Figved Olsen, Trond Høiland, Martin Barkved, Willy Jess, Jon Vidar Hansen, Rolv Harald Puntervoll, Tormod Aardal

Et sted for frihet og forandring



Et samarbeid mellom Bethania-stiftelsen, Diakonova og Normisjon

TRENGER DU NOEN Å SNAKKE MED?

Samtaler kan avtales på tlf.: 467 46 670 eller mail: fermaterogaland@badeog.no
Besøksadresse: Oalsgt. 2, Sandnes
www.fermaterogaland.no

Begravelsesbyrå



Obed Bryne

Begravelsesbyrå

www.obed.no

tlf: 51 77 80 80

24-timers vakttelefon
Skulegata 9, 4340 Bryne



3. GENERASJON BEDEMANN

Arild Aase

Aase
Begravelsesbyrå

Reev. 34, 4340 Bryne 917 59 102

24 TIMERS VAKTTELEFON



D Ø G N V A K T
51 97 29 00

Våre medarbeidere på Jæren
Runar Apeland, Borgny Å. Skretting og Brikt Goa
Kontor: Bryne og Sandnes og Stavanger

STEINAVDELING
GRAVMONUMENT
PLATER
www.krogedal.no



NMS Gjenbruk
på Bryne

Parken Senter
(tidlegare postlokala)

Saronsbrotet 3, 4340 Bryne
tlf. 951 06 028

Opningstider:
mandag/fredag 10.00-17.00
lørdag 11.00-15.00

HANDEL MED MEINING

Vegen tilbake til Gud

"For så elska Gud verda at han gav Sonen sin, den einborne, så kvar den som trur på han, ikkje skal gå fortapt, men ha evig liv!"
Joh. 3,16

Bøn: Jesus, du veit om mine feil og nederlag. Eg trur at du er Guds son som døydd på krossen. Slik vart ditt blod gjeve for syndene mine. Kom inn i hjarta mitt og livet mitt og gjer meg til eit Guds barn. Eg tek imot deg akkurat nå som min Herre og Frelsar. Eg tek imot di tilgjeving for syndene mine. I Jesu namn. Amen



Velkommen til
gudsteneste

Skyss til
gudstenesta

BRYNE KYRKJE:
Sverre M. Lima 51 48 21 33

Jonas Frøyland 41 30 04 68

Gabriel Tengsareid 51 48 28 98

Ring før kl 10.00



Søndag 15. juni

Lye forsamlingshus kl 10.30
Bryne kyrkje kl 11.00

Søndag 22. juni

Bryne kyrkje kl 11.00
Time kyrkje kl 11.00

Søndag 29. juni

Time kyrkje kl 10.30

Søndag 6. juli

Undheim kyrkje kl 10.30

Søndag 13. juli

Bryne kyrkje kl 10.30

Søndag 20. juli

Time kyrkje kl 10.30

Søndag 27. juli

Bryne kyrkje kl 10.30

Søndag 3. august

Time kyrkje kl 10.30

Søndag 10. august

Bryne kyrkje kl 10.30

Søndag 17. august

Lye forsamlingshus kl 10.30
Undheim kyrkje kl 10.30

Bryne kyrkje

kl 18.00

Søndag 24. august

Bryne kyrkje kl 11.00
Time kyrkje kl 11.00

Søndag 31. august

Lye forsamlingshus kl 10.30

Undheim kyrkje

kl 10.30

Rosseland skule

kl 11.00

Bryne kyrkje

kl 19.00

Søndag 7. september

Bryne kyrkje kl 11.00
Time kyrkje kl 11.00

Laurdag 13. september

Bryne kyrkje kl 15.30

Søndag 14. september

Lye forsamlingshus kl 10.30
Undheim kyrkje kl 10.30
Bryne kyrkje kl 11.00

Søndag 21. september

Bryne kyrkje kl 11.00

Time kyrkje

kl 11.00

Matt. 28,16-20

Friluftsgudsteneste ved Tjoatjørn, Nattverd
Gudsteneste, Dåp, Jungelgjeng

Matt. 3,11-12

Gudsteneste, Nattverd
Gudsteneste, Dåp og nattverd

Luk. 14,15-24

Gudsteneste, Dåp og nattverd

Mark. 10,17-27

Gudsteneste, Dåp og nattverd

Matt. 7,15-20

Gudsteneste, Dåp og nattverd

Luk. 5,1-11

Gudsteneste, Dåp og nattverd

Luk. 15,1-10

Gudsteneste, Dåp og nattverd

Matt. 6,19-24

Gudsteneste, Dåp og nattverd

Matt. 11,28-30

Gudsteneste, Dåp og nattverd

Luk. 5,27-32

Gudsteneste, Nattverd, Søndagsskule
Gudsteneste, Konfirmantpresentasjon,
Søndagsskule
"Møt Brobyggerne!" - Norske, israelske og
palestinske ungdommer

Matt. 23,37-39

Gudsteneste, Dåp, Jungelgjeng
Gudsteneste, Dåp, Konfirmantpresentasjon

Matt. 6,24-34

Gudsteneste med Bibelsprellsøndagsskule,
Dåp, Konfirmantpresentasjon
Gudsteneste, Nattverd, Søndagsskule
Gudsteneste med familiefokus, Nattverd
Kveldsgudsteneste, Nattverd

Matt. 25,14-30

Gudsteneste, Nattverd, Jungelgjeng
Gudsteneste, Nattverd

Matt. 25,14-30

Dåpsgudsteneste

Matt. 10,1-16

Gudsteneste, Nattverd
Gudsteneste, Nattverd, Søndagsskule
Familiegudsteneste, Dåp

Matt. 5,38-48

Gudsteneste, Dåp, Konfirmantpresentasjon,
Jungelgjeng
Familiegudsteneste/ Hausttakkefest, Dåp